

# WILDPOLDSRIEDER DURANAND



Bürgerbrief



- Vereinsnachrichten - Informationen

Ausgabe 497

09. August 2018

## Aktuelles

### Ehrung für langjährige Feldgeschworene



Seit rund 500 Jahren gibt es Feldgeschworene. Damit ist dieses Amt des Feldgeschworenen, im Volksmund auch Siebener genannt, das älteste noch erhaltene Ehrenamt in Bayern. Das überlieferte Wissen und die langjährige Erfahrung und

Ortskenntnis macht die Feldgeschworenen auch heute noch zu wichtigen Partnern des Vermessungsamtes. Als Vermittler zwischen den Bürgern und der Vermessungsbehörde müssen sie über Fingerspitzengefühl und soziale Kompetenz verfügen.

Im Rahmen einer kleinen Feierstunde überreichten Landrat Anton Klotz und Oliver Weiland, Leiter des Vermessungsamtes Immenstadt, an die Wildpoldsrieder Feldgeschworenen Peter Tauratshofer und Helmut Reiter aus Wildpoldsried für ihr 40-jähriges Wirken eine Ehrenurkunde des Freistaates Bayern. Auch Josef Schlecht, der im Februar verstorben ist, war 40 Jahre als Feldgeschworener tätig.



### Unser „Wiwa“ und ein herrlicher Sommer

Viel Lob und Dank haben wir in den letzten Wochen für unser „Wiwa“ erhalten. Sicher ist es für eine kleine Gemeinde wie unsere nicht selbstverständlich, eine solche Einrichtung für die Bürger kostenlos zu unterhalten und zu betreiben.

Wir versuchen hier wirklich, einen tollen Service für unsere Bürger zu leisten.

Allerdings bitten wir auch um Verständnis, dass dies mit Personalkosten verbunden ist und wir insbesondere beim Kioskbetrieb keinen Rundum-Service bieten können.

Wir versuchen die sanitären Anlagen morgens frühzeitig zu öffnen. Abends werden Sie vom Kioskspersonal geschlossen. „Vor dem Baden duschen“ bedeutet vor allem, dass keine wasserlösliche Sonnencreme und Beach-Sand ins Wasser gelangen sollte. Dies ist sicherlich bei unseren „Morgenschwimmern“ nicht der Fall.

Außerdem bitten wir Hundebesitzer, die Tiere an die Leine zu nehmen und nicht ins Wasser zu lassen. Auch die Duschen sind **keinesfalls** dafür da, dort Hunde zu waschen. **Hier bitten wir um etwas mehr Rücksicht.**

**Übrigens: Wir untersuchen regelmäßig die Wasserqualität.** Die letzte Untersuchung vom 25.7.2018 ergab keinerlei Beanstandung. Auch auf der Seite [https://www.oberallgaeu.org/gesundheit\\_verbraucherschutz/badeseen/](https://www.oberallgaeu.org/gesundheit_verbraucherschutz/badeseen/) wird über die Wasserqualität der einzelnen Badeeinrichtungen informiert.

### Wildpoldsrieder Apfelfest



Am **Sonntag, 23. September** laden der Gartenbauverein und der Kulturkreis Wildpoldsried ein zum

#### 1. Wildpoldsrieder Apfelfest mit bunten Rahmenprogramm.

**Von 11.00 - 17.00 Uhr dreht sich dabei alles um Apfel und Garten.**

Im Rahmen des Apfelfestes wollen wir auch einen kleinen Markt bzw. eine Tauschbörse rund um den Garten veranstalten.

Das bietet eine gute Gelegenheit, überzählige Pflanzen, Stauden, Kräuter und Blumen, Baumsetzlinge, Sträucher, Samen oder Blumenzwiebel sowie Jungpflanzen zu tauschen, zu verkaufen oder zu erwerben.

Auch Deko – rund um den Garten, Gartengeräte, Übertöpfe, Gartenmöbel und vieles mehr könnte angeboten oder getauscht werden.

**WIR BITTEN HEUER AM HUNGERSBERG KEINE ÄPFEL ZU PFLÜCKEN DA DIESE FÜR DAS APFELFEST GEBRAUCHT UND VERARBEITET WERDEN!**

**Nähere Informationen zum ganzen Programm gibt es im nächsten Duranand.**

Arno Zengerle  
Erster Bürgermeister

## Rentenberatung

in der **Gemeinde Wildpoldsried**  
**am Montag, 20. August 2018**  
**von 14.00 - 18.00 Uhr**

Telefonische Terminvereinbarung  
für die **Beratung bitte bei**  
**Ulrich Bräuer**  
**unter Tel.Nr. 0831 6 97 21 05**

## Energieberatung

Telefonische Terminvereinbarung  
für die Beratung bei Susi Vogl im  
Rathaus unter Tel.: 9205-11

## Duranand-Newsletter

Wollen Sie den Duranand als  
Newsletter? Dann bitte bei  
**gisela.sonnleitner@wildpoldsried.de**  
anfordern und Sie bekommen immer  
die neueste Ausgabe sofort kostenlos  
per E-Mail zugesandt.

## Busfahrplan

Linie 62 Kempten-Wildpoldsried  
finden Sie unter [www.wildpoldsried.de](http://www.wildpoldsried.de)  
de Rubrik Freizeit und Tourismus  
**bzw. liegt im Rathaus zur**  
**Mitnahme auf.**

## Redaktion

(verantwortlich für den Anzeigen- und  
Textteil)

### Gisela Sonnleitner-Brüggemann

Mo.-Mi. 8.00-12.00 Uhr  
Telefon 08304 9205-14  
Telefax 08304 9205-20  
E-Mail [gisela.sonnleitner@wildpoldsried.de](mailto:gisela.sonnleitner@wildpoldsried.de)

## Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe  
20. August 2018 - 10.00 Uhr

## Impressum

**Wildpoldsrieder Duranand**  
**Auflage 1100**

Herausgeber und Druck:  
**Gemeinde Wildpoldsried**  
**Kemptener Straße 2**  
**87499 Wildpoldsried**  
**Bürgermeister Arno Zengerle**

## Verteilung

Der „Wildpoldsrieder Duranand“ liegt in  
folgenden örtlichen Einrichtungen zur  
Abholung bereit:  
Raiffeisenbank, nahkauf Niehof,  
Stehcafe Englisch, Vorzeichen Kirche,  
Bücherei, Rathaus  
und ist weltweit lesbar im Internet unter  
[www.wildpoldsried.de](http://www.wildpoldsried.de)

## Öffnungszeiten:

**RATHAUS** **Tel. 9205-0**  
Montag - Freitag 8.00 - 12.00 Uhr  
Nachmittags: Montag 14.00 - 18.00 Uhr  
Donnerstag 14.00 - 16.00 Uhr

## WERTSTOFFHOF

Freitag 15.00 - 17.00 Uhr  
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr  
Mittwoch (**Mai-Okt.**) 16.00 - 18.00 Uhr

## GEMEINDEBÜCHEREI

**Tel. 1355**  
Dienstag 16.00 - 19.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 - 19.00 Uhr

## Wasserknappheit im Außenbereich

Durch die lang anhaltende Trockenheit fließt aus vielen Quellen im Außenbereich kaum oder gar kein Wasser mehr. Die davon betroffenen Anwesen müssen daher mit dem Wasser aus der gemeindlichen Wasserversorgung bedient werden. Wir bitten sie daher eindringlich, sparsam mit dem vorhandenen Trinkwasser umzugehen, damit auch in diesen extremen Zeiten alle Anwesen mit Trinkwasser versorgt werden können, die normalerweise über eine eigene Quelle verfügen. Untergeordnete Vorgänge wie z.B. Autowaschen, Rasen bewässern, Befüllen von Schwimmbädern und Teichen sowie Reinigungsarbeiten mit Hochdruckgeräten mittels Trinkwasser sollten möglichst vermieden werden.

### **Bitte gehen Sie sorgsam mit unserem so lebenswichtigen Trinkwasser um!**

Für Rückfragen steht Ihnen Lucas Hörburger (08304/9205-18) gerne zur Verfügung.

## Aus dem Gemeinderat - Sitzung vom 1.08.2018

### BAUANTRÄGE

#### - Anbau Nahkauf

Nachdem das Stehcafe zum 31.7.2018 leider geschlossen hat, steht die Gemeinde nun unter Zugzwang, den bestehenden Lebensmittelmarkt in der Salzstraße möglichst schnell zu erweitern. Die von Planer Dieter Brüggemann entwickelten Varianten, die zuvor vom Bauausschuss vor Ort begutachtet wurden, diskutierte der Gemeinderat intensiv. Letztendlich einigte sich der Gemeinderat mit 2 Gegenstimmen auf eine moderne Fassade mit Dachterrasse, um den notwendigen Bauantrag einreichen zu können. Bis zum Baubeginn, sind noch optische und funktionelle Details zu optimieren.

### FÖRDERPROGRAMM DIGITALES KLASSENZIMMER

Der Gemeinderat sprach sich dafür aus, für die Schule einen Antrag zum Förderprogramm „Bayern digital II“ zu stellen. Da in den Klassenzimmern noch kein Internetzugang vorhanden ist und der Computerraum fast 10 Jahre alt ist, besteht hier umfangreicher Bedarf für eine Modernisierung. Bis zur nächsten Sitzung soll der Bedarf mit Kostenschätzung ermittelt werden. Die Ausrüstung werde vom Land im Rahmen des Masterplans Bayern Digital II mit bis zu 90% gefördert.

## B12-Ausbau

### Das staatliche Bauamt informierte Wildpoldsrieder Bürger

Fast 90 Bürgerinnen und Bürger nahmen am Montag, 23.7.2018 bei der Informationsveranstaltung zum 4-streifigen Ausbau der B12 teil. Thomas Hanrieder vom staatlichen Bauamt Kempten machte deutlich, dass der vierstreifige Ausbau der Bundesstraße B12 von Kempten (A7) bis Buchloe (A96) im Fernstraßenausbaugesetz in der höchsten Dringlichkeit festgeschrieben wurde.

Für den Abschnitt Kempten - Wildpoldsried haben die ersten Planungen begonnen. Bis zum Baubeginn sind jedoch noch eine Vielzahl an Schritten notwendig. Diese wurden detailliert erläutert.

Grunderwerb, der für die Erweiterung notwendig ist, wird erst vorgenommen, wenn klar ist, welche Trasse letztendlich ausgeführt wird und das Planfeststellungsverfahren abgeschlossen ist. Bereits jetzt ist jedoch der Ankauf von Tauschflächen möglich. Ansprechpartnerin ist Frau Bürzle vom Staatlichen Bauamt.



## Deutsche Post informiert:



Am 3.9.2018 wird die neue Filiale in Wildpoldsried am bisherigen Standort (Bahnhofstraße 1) als DP Shop (Interim) eröffnet. Die postalische Versorgung bleibt damit weiterhin gewährleistet.

Die Öffnungszeiten ab 3.9. sind wie folgt vorgesehen:  
Mo. - Fr. 14.30 Uhr - 17.30 Uhr und Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

## Katholischer Frauenbund



Für den Tagesausflug am **Montag, den 10. September 2018** an den Bodensee sind **nur noch wenige Plätze frei**. Wir besuchen die **Dahlienschau** in Lindau und fahren dann auf den **Pfänder**. Geplant ist auch eine **Schiffahrt auf dem Bodensee**. Der **Gesamtpreis** incl. Busfahrt, Schiffahrt auf dem Bodensee und Berg-/Talfahrt mit der Pfänderbahn sowie Eintritt in die Dahlienschau liegt je nach Teilnehmerzahl bei **ca. 37,00 Euro**. **Abfahrt um 8:00 Uhr an der Kirche**. Bitte bei M. Geist anmelden.

Am Dienstag, den **25. September 2018** besuchen wir im **Allgäu-Museum** in Kempten die **Ausstellung „He Fräulein“** (mit Führung). **Kosten** für Eintritt und Führung (je nach Teilnehmerzahl) **ca. 7,00 Euro**. **Abfahrt** (Fahrgemeinschaften) um **13:30 Uhr** am Parkplatz Salzstraße.

**2-Tages-Ausflug** am Wochenende **06./07. Oktober 2018** ins **Salzkammergut**.

Der Besuch im „Weißen Rössl“ gehört selbstverständlich dazu. Bitte bis zum **22. September** bei Marianne Geist (Tel. 5196) anmelden.

## Wildpoldsrieder Ferienprogramm

Das Ferienprogramm wurde von den Wildpoldsrieder Kindern mit ca. 400 Anmeldungen super angenommen.

Drei Kurse mussten wegen zu geringer Anmeldung leider abgesagt werden:

Nr. 17: Die Abenteuerwanderung  
Nr. 26: Werksführung bei sonnen GmbH  
Nr. 31: BMW – Welt.

Die bereits angemeldeten Kinder bekommen ihr Geld natürlich zurück.

Ohne Anmeldung könnt ihr am **Mittwoch 8. August** um **16.00 Uhr** in den **Dorfsaal** zum **Kasperletheater** kommen. Eintritt für Klein und Groß 2 €.

Das Helferessen findet, anderst als zuletzt verkündet, am **Donnerstag, 27. September 2018** um **19.00 Uhr** im **KULTIVIERT** statt.

**Nun wünschen wir allen Kindern und Kursleitern eine lustige, gewinnbringende und harmonische gemeinsame Ferienzeit!**

*Euer Fepro-Team: Eva, Julia, Moni und Tina*



## CSU vor Ort

Werner Hartmann wurde zum Ehrenmitglied der CSU Wildpoldsrieder ernannt. Ortsvorsitzender Herbert Deniffel überreichte Ehrenurkunde

und Ehrennadel für eine über 50jährige Mitgliedschaft, davon viele Jahre in der Vorstandschaft und im Gemeinderat.

„Ich bin stolz darauf, Menschen wie Dich in unserem Ortsverband zu haben. Über einen solch langen Zeitraum zusammen mit Deiner Frau Irmgard immer aktiv dabei zu sein und trotz mancher durchaus berechtigter Kritik zur Tagespolitik der CSU treu zu bleiben, das ist das, was eine erfolgreiche Volkspartei ausmacht. Bleibe uns noch lange erhalten!“, so Deniffel in seiner kleinen Laudatio. Bei einem guten Glas Wein klang der schöne



Abend in familiärer Atmosphäre aus.



**Senioren-Mittagstisch** im **Gasthof Hirsch** am **Donnerstag, 16. August 2018** um **12.00 Uhr**.

*Alle Seniorinnen und Senioren sind herzlich eingeladen.*

## Verein für Gartenbau und Landschaftspflege

**Bewirtung im Kreislehrgarten**

Am **Samstag 11. August** und **Sonntag, 12. August 2018**, jeweils von **13.00 - 17.00 Uhr** bewirbt Sie der Gartenbauverein im Kreislehrgarten in Sulzberg-Ried und verwöhnt Sie mit leckeren Kuchen und Kaffee. Der Kreislehrgarten steht zur Zeit in vollster Blüte.

*Über Ihren Besuch würden wir uns sehr freuen.*

## Neues vom Schützenverein



**Termine Herbst 2018 !!**

26. August 2018

**Festzug in Obergünzburg**

Zug-Nr. 15

Aufstellen um 13 Uhr, Start 13.30 Uhr.

04. September 2018

Letztes **Sommerschießen** 19-21 Uhr

28. September 2018

**Oktoberfestschießen** mit kleinem Preisschießen zum Saisonsauftakt ab 19 Uhr

02. Oktober 2018

**Eröffnungsschießen** ab 17.30 Uhr

*Die Vorstandschaft*

## WiWa

**Geänderte Öffnungszeiten Kiosk**

Während der Festwoche, **11. bis einschl. 19. August 2018** ist der Kiosk von **13.00 - ca. 18.00 Uhr geöffnet**.





Das **Kulturcafe** hat von Montag, 6. August bis einschl. Montag 27.08.2018 Betriebsurlaub.

Der **Hotelbetrieb** ist davon nicht betroffen.

Ab Dienstag, 28. August 2018 haben wir wieder zu den gewohnten Zeiten für Sie geöffnet.



**KULTIVIERT frühstücken ...** können Sie trotz Betriebsurlaub täglich bei uns von 7:00 Uhr – 10:00 Uhr **(auf Voranmeldung)**.

Gemütlich in den Tag starten in unserem Kulturcafe oder auf der Sonnenterrasse mit unserem umfangreichen Buffet mit Wurst und Käse, verschiedene Müsli – und Joghurtsorten, feine Backwaren, Frühstückseier vom Epp .... Filterkaffee und große Teeauswahl aus dem Hause Ronnefeldt.

**Buffet - All you can eat!**  
**Preis pro Person 10,50 Euro**

Unser Sommer Special – bei jedem Frühstück gratis dazu... für alle Mädels ein Glas Sekt für alle Männer ein 0,3 l „Frühschopperle“



... mich kann man mieten.

für 25,00 Euro / Tag

Alle Informationen zur E-Bike - Vermietung gibt's an der Kultiviert Rezeption.

Tel: 08304 – 92497-0

# Genuss Dreiklang am 12. Oktober 2018 im KULTIVIERT Dorfsaal

Sichern sie sich die besten Plätze für einen außergewöhnlichen Abend an dem Augen, Ohren, Zwerchfell und Gaumen verwöhnt werden.



## Improvisationstheater

tischt amüsante Geschichten auf - frisch improvisiert und mit einem humorvollen Augenzwinkern werden lebensnahe Episoden und verschiedene Facetten des Allgäuer Alltags „erforscht“.



## ManDiva

serviert Musik vom Feinsten. Mit Harfe, Akustikgitarren und Gesang entsteht ein Leuchtfeuer für die Ohren. Es klingt mal tiefgründig, mal heiter, immer ehrlich und authentisch. Erlesene Klangwelten verzaubern und laden ein zum genussvollen Abtauchen.



## Und ein exquisites, herbstliches 3-Gänge-Menü

mit Aperitif, Vorspeise, Hauptspeisen-Buffet und Dessert aus der KULTIVIERT-Küche verwöhnt den Gaumen und rundet den Genuss-Dreiklang ab.

**Freitag, 12. Oktober 2018**  
Beginn 18.30 Uhr  
Euro 49,00 inkl. Menü  
Tisch und Platz-Nummerierung

**Menü**

**Aperitif**  
**Vorspeisenteller**

gefülltes Ei mit Lachstatar und Kaviar  
Jacobsmuschel auf Karottenstroh mit Knoblauchdip und Chilisoße  
Spinat-Käseförlchen an frischen Kräutern  
Kürbissuppe mit Kürbiskernöl

**Hauptgang**

Hähnchenspieß mit Honig und Limetten  
Lammkeule „provencale“  
Röstgemüse, Kartoffelgratin

**Dessert**

Pannacotta mit Waldbeeren

*Lieber vegetarisch? Mit Voranmeldung, gerne!*

Verbindliche **Reservierung, Kartenvorverkauf oder Gutscheine** gibt es an der KULTIVIERT-Rezeption (Telefon 08304 92 49 70)

Infos auch unter:  
[www.zweifellos-spontan.de](http://www.zweifellos-spontan.de)  
[www.mandiva-musik.de](http://www.mandiva-musik.de)

## VERANSTALTUNGSTICKER

Marktoberdorfer Str. 3, Wildpoldsried

### WEITERE VERANSTALTUNGEN im KULTIVIERT:

07.09.2018	<b>Musiker-Stammtisch</b>	<b>KULTURCAFE</b>
28.09.2018	<b>Vernissage Helga Reichart</b>	<b>KULTURCAFE</b>
	<b>neue Ausstellung „Almabtrieb“</b>	
05.10.2018	<b>Musiker-Stammtisch</b>	<b>KULTURCAFE</b>
12.10.2018	<b>Genuss Dreiklang</b>	<b>DORFSAAL</b>
20.10.2018	<b>Frauenfrühstück v. Frauenbund</b>	<b>DORFSAAL</b>
28.10.2018	<b>Tussiflohmarkt</b>	<b>DORFSAAL</b>
30.11.2018	<b>DORNROSEN</b>	<b>DORFSAAL</b>
	„Knecht Ruprechts Töchter2“	

**KULTIVIERT** Marktoberdorfer Straße 3 87499 Wildpoldsried  
Tel. 08304 924970 E-Mail: [info@kultiviert.de](mailto:info@kultiviert.de) [www.kultiviert.eu](http://www.kultiviert.eu)

## Musikkapelle Wildpoldsried



Herzliches Dankeschön an alle Besucher des Sommernachtsfestes im Wertstoffhof. Es freut uns sehr, dass Sie mit uns 180 Jahre Musikkapelle Wildpoldsried gefeiert haben.

Wir möchten uns ganz herzlich bei allen Helfern bedanken, die es ermöglichten, dass das Fest gut verlief. Danke auch an alle Anwohner für das Verständnis, dass der Musikbetrieb etwas lauter und länger war als vorgesehen.

### Vorankündigung:

Die Musikkapelle spielt am

**Freitag 24. August 2018**, um **20.00 Uhr** bei einem Konzert im **Dorfgarten in Unterjoch**

am **Sonntag, 26. August 2018** um **13.30 Uhr**, beim **Festumzug** zum 96. Freischießen in **Obergünzburg** mit dem Schützenverein Wildpoldsried sowie

**Sonntag, 2. September 2018**, beim **Käse- und Handwerkermarkt in Fischen** im Allgäu.

*Wir freuen uns auf viele Wildpoldsrieder Zuhörer.*

*Ihre Musikkapelle Wildpoldsried*

## Aus der Schule geplaudert

### Bauernhoftag der 3. Klasse

Am 11. Juli durften die Wildpoldsrieder Schüler und Schülerinnen der 3. Klasse den Bauernhof von Stefan Reiter und seiner Familie in Meggenried erkunden. Zunächst wurden die Kinder in 4 Gruppen aufgeteilt. Ihnen wurde dann von je einem Bauer der Stall, die Futtermittel, die Maschinen und die verschiedenen Gräser erklärt. Währenddessen hatten die Bauersfrauen ein super leckeres Büffet mit Obst, Gemüse, Brot und Milchprodukten aufgebaut. Das genossen alle sehr. Vielen Dank den ansässigen Firmen und der Bäckerei für die großzügigen Spenden!

Danach wurde das Wissen der Kinder in einem Quiz getestet. Sie hatten sich Vieles gemerkt und wurden für ihre Leistungen mit wertvollen Sachspenden belohnt. Herzlichen Dank den Wildpoldsrieder Banken und Sparkassen dafür! Bevor sich die Klasse wieder auf den Heimweg machte, wurde noch fleißig im Stall gearbeitet und die Kühe gefüttert. Es war ein tolles Erlebnis. Vielen Dank vor allem an die beteiligten Bauern und den Organisator Johannes Lernbecher!

*Heike Handali*



## Sonnenkraft nutzen - Wildpoldsried macht mit

Wildpoldsried ist derzeit auf Platz 11 der Solarbundesliga und unterstützt die Aktion des Landkreises. **Mitte September gibt es in Wildpoldsried eine Infoveranstaltung zur Solaroffensive.**

Der Termin wird im nächsten Duranand bekanntgegeben!

Zusammen mit Fachleuten informieren wir über Eigenstromnutzung mit oder ohne Speicher.

### Wer wird Solarbotschafter für seinen Heimatort?

Wer ist bereit, als Solarbotschafter aktiv zu werden? Die Brauerei Zötler unterstützt das ehrenamtliche Engagement mit einem 500-Liter-Getränke-Gutschein für das nächste Stadt- oder Dorffest **der aktivsten Oberallgäuer Solar-Kommune!**

Es gewinnt die Kommune, für die sich **bis zum 31.10.2018** am meisten Solarbotschafter unter [klimaschutz@lra-oa.bayern.de](mailto:klimaschutz@lra-oa.bayern.de) anmelden.

„Solarbotschafter“ sind Bürger, die selbst eine PV-Anlage oder einen Batteriespeicher betreiben und bereit sind, Nachbarn und Mitbürgern aus erster Hand über ihre Erfahrungen zu berichten. Für die Anmeldung genügen zunächst die Angabe von Namen und Telefonnummer. Die Klimaschutzbeauftragten des Landkreises klären dann mit Ihnen, ob Sie direkt kontaktiert werden wollen oder nur über den Landkreis bzw. die Heimatgemeinde.

### Kontakt und weitere Informationen:

Koordinationsstelle Klimaschutz im Landratsamt Oberallgäu, Simon Steuer und Heike Schmitt, [klimaschutz@lra-oa.bayern.de](mailto:klimaschutz@lra-oa.bayern.de). Tel.: 08321 / 612-743.

## Allgäuer Festwoche

### Entspannt mit dem Bus zur Allgäuer Festwoche – Infos zu Nachtbussen & Kombikarten

Mit öffentlichen Verkehrsmitteln kommen Besucher auch in diesem Jahr wieder sicher und vor allem günstig zur Allgäuer Festwoche und zurück.

### Die Kombikarte: Ohne langes Anstehen direkt vom Bus rein ins Festwochen-Vergnügen

Mit der praktischen Kombikarte können sich Festwochen-Besucher je nach Tarifzone viel Geld sparen. Die Kombikarte umfasst den Tageseintritt zur Messe und gilt zugleich als Fahrkarte für die Hin- und Rückfahrt mit dem Bus. Mit dem günstigen Ticket kommen Besucher direkt vor die Tore der Festwoche und ohne langes Anstehen auf das Gelände. Nachtschwärmer dürfen sich freuen: Die Kombikarte gilt auch in den Nachtbussen.

Im Bereich Kempten / nördliches Oberallgäu kostet die Kombikarte 11,50 Euro pro Person. Eigene Kinder bis 12 Jahre fahren kostenlos mit. Als Familienkarte für zwei Erwachsene und eigene Kinder bis 17 Jahre kostet die Kombikarte nur 23 Euro für Bus und Eintritt. Die Kombikarte ist in allen Linienbussen der mona Verkehrsbetriebe in Kempten und dem nördlichen Landkreis Oberallgäu gültig und nur beim Busfahrer erhältlich.

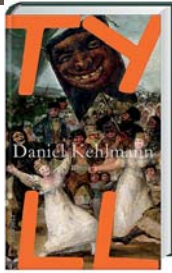
### Infos zu den Nacht- und Pendelbussen

Um die Besucher zur Festwoche und anschließend wieder sicher nach Hause zu bringen, sind auf vielen Linien bis spätabends Pendel- und Nachtbusse unterwegs. Die Nachtbusse starten um 22.15 Uhr, 23.15 Uhr, 0.15 Uhr und 0.45 Uhr beim Ausgang Ost an der ZUM und verkehren auf zehn Linien in Kemptens Stadtteile und Umlandgemeinden. Die Pendelbusse fahren von den P+R-Parkplätzen an der Artilleriekaserne, am Eisstadion und an der Hochschule mehrmals täglich direkt zum Festwochengelände und wieder zurück. Für Besucher, die mit dem Zug angereist sind und zurück zum Bahnhof wollen, verkehrt zusätzlich ein Bus um 18.20 Uhr, 19.20 Uhr, 20.20 Uhr, 21.20 Uhr, 22.00 Uhr, 22.30 Uhr und 23.00 Uhr ab der Haltestelle A3 (ZUM) über die Hochschule zum Hauptbahnhof und in die Kotterner Straße.

*Weitere Infos zu den Kombikarten-Angeboten und zu den Nacht- und Pendelbussen gibt es unter [www.mona-allgaeu.de](http://www.mona-allgaeu.de), im mona Kundencenter an der ZUM oder gebührenfrei unter Telefon 0800 115 46 00.*

## Aus der

## Bücherei

Daniel Kehlmann:  
"TYLL"

Roman 474 S.  
Daniel Kehlmann, der vor Jahren mit seinem ersten Roman „Die Vermessung der Welt“ Aufsehen erregte, hat erneut einen ungewöhnlichen, geschichtlichen Roman geschrieben. Es geht um Tyll Ulenspieler, den Gaukler, der, wenn er auftaucht, von den Menschen willkommen geheißen wird, weil Menschen zu allen Zeiten Freude daran haben, wenn andere hereingelegt werden. Aber es ist kein Roman über den ewigen Gaukler, denn der hatte zweihundert Jahre früher gelebt. Kehlmann lässt die Figur des Narren auftreten, weil er zu seiner Zeit den Menschen ungestraft seine Meinung sagen durfte.

Es ist ein Roman zur Erinnerung an den dreißigjährigen Krieg, der vor vierhundert Jahren 1618 mit dem Prager Fenstersturz begann und 1648 im Frieden von Osnabrück endete. Es war kein Frieden, sondern nur das Ende des Schreckens. Denn Deutschland war nach dreißig Jahren Krieg verwüstet und wurde am Ende in 365 Teile für die herrschenden Fürsten zerstückelt. Viele europäische Staaten waren darin verwickelt. Es ging um den großen Glaubenskrieg, wurde verkündet, als das katholische Frankreich mit den deutschen protestantischen Kurfürsten ein Bündnis schloss. Es ging nicht um den Glauben, es ging um Macht. Kehlmann beschreibt in einem Kapitel, wie die katholische Geistlichkeit Karriere mit der Hexenjägerei machen will. Ein Müller besitzt ein verbotenes Buch. Es ist den Anklägern einerlei, dass er es nicht lesen kann, weil es auf Lateinisch geschrieben ist. Er kommt an den Galgen.

Der Roman zeigt die Verheerungen, die der Krieg im Alltag und in den Köpfen der Menschen anrichtet. Der Autor erzählt Historisches und Erfundenes in poetischer Sprache, die zu lesen mir Vergnügen bereitete. Trotzdem ist es natürlich ein ernstes und trauriges Buch.

Lilo Homeier

**Schließtage der Bücherei während der Sommerferien:  
Dienstag, 21.08. bis einschl.  
Donnerstag 30.08.2018.**

Bitte decken Sie sich rechtzeitig mit Urlaubslektüre ein.

**Unsere aktuellen Neuerwerbungen können Sie laufend unter [www.wildpoldsried.de](http://www.wildpoldsried.de) (Bücherei) einsehen.**

Wir wünschen Ihnen erholsame Urlaubstage.

# MAYR



Inh. Rainer Mayr · Zimmermeister · 87499 Wildpoldsried  
Am Riedbach 4 · Tel. (08304) 301 · Fax 1491

Zimmerei · Gerüstverleih · Renovierungen

## KFZ-SERVICE PIENZ

Wolkenberg 38 ½  
87499 Wildpoldsried  
Tel. 08304/4539994

**Terminvereinbarung**  
täglich von  
8-12 Uhr und  
13-16 Uhr

## Gut gelaunt in den Urlaub!

Der Sommer-Check für's Auto durch Ihren Meisterbetrieb der Kfz-Innung.



WIR KÖNNEN AUTO.  
Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe

DANKE für jede SPENDE!

### Bausteine für das neue Vereinehaus:

#### Spenden bis 249,99 €

Sie erhalten auf Wunsch eine abzugsfähige Spendenquittung\*

#### Baustein in Bronze ab 250 € - Anerkennung auf einer Ehrentafel

Sie erhalten eine abzugsfähige Spendenquittung\*.

#### Baustein in Silber ab 500 € - Anerkennung auf einer Ehrentafel

Sie erhalten eine abzugsfähige Spendenquittung\*

#### Baustein in Gold ab 1000 € - Anerkennung auf einer Ehrentafel

Sie erhalten eine abzugsfähige Spendenquittung\*

**Holzspenden** Gerne können Sie uns auch durch Holzspenden unterstützen:  
Wir verkaufen dann die Rohware und kaufen vom Erlös das passende Bauholz.

AKTUELLER SPENDENSTAND FÜR UNSER VEREINEHEIM: 29.069 Euro

#### Spendenkonto:

Gemeinde Wildpoldsried  
IBAN: DE32 7336 9920 0000 0106 00  
BIC GENODEF1SFO  
Raiffeisenbank Kempten Oberallgäu eG

Aus steuerlichen Gründen müssen die Spenden über die Gemeinde abgewickelt werden



**BORBELY**

Fenster Haustüren Rollläden Trockenbau

**Andreas Borbely**

Weidachstr. 1 - 87499 Wildpoldsried

**Mobil 0160 / 96 95 94 28**

- Maler- und Lackierarbeiten
- Fassadengestaltung & Vollwärmeschutz
- Betonsanierung & Verputzarbeiten
- Tapezier- und Bodenbelagsarbeiten
- Heizungs- und Sanitärinstallation
- Solar & regenerative Energien
- komplette Badezimmersanierung
- zentrale Staubsaugeranlagen

- Kleinaufträge und mehr auf Anfrage

**Epp & Hiltner GbR**Zum Hohen Bühl 1  
87647 KraftsriedTel.: 08377 9 29 57 75  
Fax: 08377 9 29 57 76  
info@epp-hiltner.de  
[www.epp-hiltner.de](http://www.epp-hiltner.de)**Landgasthof Hirsch**

Unser Öffnungszeiten:

Montag:	Ruhetag
Dienstag:	ab 17.00 Uhr
Mittwoch bis Sonntag:	10.00 – 24.00 Uhr
	Küche: 11.00 – 14.00 Uhr und 17.00 – 22.00 Uhr, Sonn- und Feiertage bis 21.00 Uhr

**Jeden Mittwoch ab 18.00 Uhr Grillabend!**Inhaber: Peter Maier  
Marktoberdorfer Str. 2  
87499 Wildpoldsried  
Tel.: 08304 92373-0  
Fax.: 08304 92373-73  
[www.hirsch-wildpoldsried.net](http://www.hirsch-wildpoldsried.net)Wir suchen:**Zimmerer (m/w) und Dachdecker (m/w)**Wir bieten:

- Abwechslungsreiche und interessante Tätigkeiten
- Daueranstellung mit Aufstiegschancen
- Baustellen nur in naher Umgebung
- nette Kollegen

**STEGMAIER***Seit über 45 Jahren***Dachdeckerei  
Fassadenbau  
Zimmerei**Marktoberdorfer Str. 34  
87499 Wildpoldsried ☎ 08304/424 [www.stegmaiergmbh.de](http://www.stegmaiergmbh.de)**Kleinanzeigen**Büro/Praxis o. ä. **Gewerberäume**  
in repräsentativem Bungalow in  
Wildpoldsried **zu vermieten**. 111 m<sup>2</sup>,  
EG, rollstuhlgeeignet, KM 590 € + NK.  
Tel.: 0176 96 13 37 06**Autolackierung  
Hörmann****Walter und Dominik Hörmann GbR**

- Meisterbetrieb seit 25 Jahren -

**Unsere Leistungen:**  
Kleinreparaturen an einem Tag  
Teil- und Ganzlackierungen  
Ausbeularbeiten  
Dellen drücken**Leubaser Straße 46  
87437 Kempten  
Tel. 0831/570777**

**RBONLINE**  
Computerservice

08304 - 216 554

[www.besserer.biz](http://www.besserer.biz) [info@besserer.biz](mailto:info@besserer.biz)

Mit uns werden Sie:

**g'sund + fit**  
PHYSIO- & ERGOTHERAPIE**Ralf Möhler**  
Hauptstraße 3 - 87488 Betzigau · Tel.: 08 31 / 74 74  
[www.physiotherapie-betzigau.de](http://www.physiotherapie-betzigau.de)

- Schrotthandel
- An- und Verkauf von Gebrauchsgütern
- Entrümpelung / Wohnungsauflösung
- Metallankauf
- Altfahrzeugentsorgung  
(zum Fachbetrieb mit Verwertungsnachweis)

**Christian Fischl**

Weidacher Str. 32a, 87471 Durach

Tel.: 0831 5 70 58 80 oder 0171 7 22 02 00

**Rainer Boss**

Technischer Kundendienst

**Reparatur u. Verkauf von  
Haushaltsgeräten und  
Großküchengeräten!  
Sämtl. Marken!**Im Ostried 8, 87463 Probstried  
Tel. 08374 23 26 77

Wildpoldsrieder Terminkalender 10. August - 26. August 2018			Kirchenanzeiger	
Fr 10	15.00-17.00 17.00-19.00	<b>Kulturcafe bis einschl. 27.08.2018 geschlossen</b> <b>Ferienprogramm: Besuch bei der Feuerwehr I</b> , FFW-Haus <b>Ferienprogramm: Besuch bei der Feuerwehr II</b> , FFW-Haus	8.00 8.30	Rosenkranz Hausfrauenmesse mit anschl. Frühstück im Pfarrheim
Sa 11	13.00-17.00 13.00 15.00	<b>Verein für Gartenbau und Landschaftspflege: Bewirtung im Kreislehrgarten</b> Sulzberg-Ried <b>SSV Fußball:</b> SSV Wildpoldsried 2 - Illerbeuren 2 <b>SSV Fußball:</b> SSV Wildpoldsried - TV Haldenwang		
So 12	08.00-11.00 13.00-17.00	<b>Bäckerei-Sonntagsverkauf</b> , nahkauf (Nebeneingang) <b>Verein für Gartenbau und Landschaftspflege: Bewirtung im Kreislehrgarten</b> Sulzberg-Ried	9.45 10.15	Rosenkranz Sonntagsgottesdienst
Mo 13	14.00-17.00	<b>Ferienprogramm: Flechtfrisuren I</b> , Der Frisör, MOD-Str. 23	18.00	Rosenkranz
Di 14	10.00-13.00 14.00	<b>Ferienprogramm: Mobile aus Salzteig</b> , Fußballhütte <b>Ferienprogramm: Kutschfahrt ins Blaue</b> , Treffpunkt: Dorfpark	8.00	Rosenkranz
Mi 15	08.00-11.00	<i>Mariä Himmelfahrt</i> <b>Bäckerei-Feiertagsverkauf</b> , nahkauf (Nebeneingang)	19.15 20.00	Fußwallfahrt nach Meggenried (Treffpunkt an der B12 Brücke) Festgottesdienst mit Kräuterweihe in Meggenried
Do 16	12.00 15.00-17.00	<i>Leerung Restmüll- und Biotonne</i> <b>Senioren-Mittagstisch</b> , Gasthof Hirsch <b>Ferienprogramm: Tennis-Schnupperkurs I</b> , Tennisplatz	18.00	Rosenkranz
Fr 17			8.00	Rosenkranz
Sa 18	14.00-17.00	<b>Ferienprogramm: Volley- oder Beachvolleyball</b> , TP: Sporthalle	18.30 19.00	Rosenkranz Vorabendmesse
So 19	08.00-11.00 13.00 15.00	<b>Bäckerei-Sonntagsverkauf</b> , nahkauf (Nebeneingang) <b>SSV Fußball:</b> SV Lachen - SSV Wildpoldsried 2 <b>SSV Fußball:</b> SV Lachen 2 - SSV Wildpoldsried		
Mo 20	13.00 14.00-18.00	<b>Ferienprogramm: Ausflug Fußballgolf mit anschl. Sommernachtsfest</b> , Treffpunkt: SSV Sporthalle <b>Rentenberatung</b> , Rathaus (Anmeldung erforderlich)	18.00	Rosenkranz
Di 21	09.00-12.00 13.00-16.00 18.30-21.30	<b>Bücherei vom 21. - einschl. 30.08.2018 geschlossen</b> <b>Ferienprogramm: Geocaching I</b> , TP: Parkplatz Hirsch <b>Ferienprogramm: Geocaching II</b> , TP: Parkplatz Hirsch <b>Arbeitskreis Kultur und Geschichte</b> , Dorfwerkstatt	8.00	Rosenkranz
Mi 22	14.30-15.00	<i>Leerung Biotonne</i> <b>Ferienprogramm: HIP-HOP Kids</b> , Treffpunkt: SSV Sporthalle	18.45 19.15	Rosenkranz und Beichtgelegenheit Heilige Messe
Do 23	vormittags	<i>Neuer Wildpoldsrieder Duranand</i>	18.00	Rosenkranz
Fr 24	09.30-12.30 14.00-17.00 19.30 20.00	<b>Ferienprogramm: Faszination Lagerfeuer</b> , TP: Meggenried <b>Ferienprogramm: Abenteuer Helfen</b> , MHD Bahnhofstr. 32 <b>FFW Gesamtübung</b> <b>Musikkapelle: Konzert im Dorfgarten in Unterjoch</b>	8.00	Rosenkranz
Sa 25				
So 26	08.00-11.00 13.00 15.00	<b>Bäckerei-Sonntagsverkauf</b> , nahkauf (Nebeneingang) <b>Schützenverein und Musikkapelle: Teilnahme am Festzug in Obergünzburg</b> <b>SSV Fußball:</b> SSV Wildpoldsried - SV Memmingerberg	8.15 8.45	Rosenkranz Sonntagsgottesdienst

### Erscheinungstermine Duranand

Der „Duranand“ macht im September Ferien. **Die Ausgabe vom 6. September 2018 entfällt somit.**  
Ausgabe **498** erscheint am **Donnerstag, 23. August 2018** - Ausgabe **499** am **Donnerstag, 20. September 2018.**  
Bitte geben Sie Ihre Termine und Veranstaltungen rechtzeitig bekannt.

Unter der Telefonnummer 0831/75242 ist unser Pfarrer Pater Jacek (außerhalb der Bürozeiten in Sterbe- und dringenden Notfällen) erreichbar.

#### Öffnungszeiten Pfarrbüros:

**Wildpoldsried** **Tel. 08304 307**  
Dienstag: 9.30 - 11.00 Uhr  
Mittwoch: 15.30 - 17.00 Uhr

**Betzigau** **Tel. 0831 7 52 42**  
Dienstag: 8.30 - 10.00 Uhr  
Donnerstag: 14.30 - 17.30 Uhr  
Freitag: 9.00 - 11.00 Uhr

[www.pg-betzigau.de](http://www.pg-betzigau.de)

Evangelische Matthäuskirche Kempten – Außenort Wildpoldsried	
So 12.8	09:30 <b>Sonntagsgottesdienst</b> , anschl. Kirchenkaffee
So 19.08	09:30 <b>Sonntagsgottesdienst</b> , anschl. Kirchenkaffee
So 26.08	09:30 <b>Sonntagsgottesdienst</b> , anschl. Kirchenkaffee 19:00 <b>Überdacht</b> – die Abendandacht
Weitere Termine:	
Jeden Di	15:30 <b>Eltern-Kind-Gruppe</b>
Jeden Do	09:00 <b>Eltern-Kind-Gruppe</b> 15:00 <b>Eltern-Kind-Gruppe</b>
Die Gottesdienste finden, wenn nicht anders erwähnt, in der Matthäuskirche, Hochbrunnenweg 2, in Kempten statt	
aktuelle Termine und Infos: Tel. 0831-73820 oder <a href="http://www.matthaeus-kempten.de">www.matthaeus-kempten.de</a>	



Sommerferien